hour is a straightforward translation of the Word of God in its integrity! Let those who wholeheartedly believe in the truthfulness of the Scriptures set them forth truthfully!

But how, then, shall we translate this passage in Genesis 6 in a meaningful way, while simultaneously preserving its integrity? Actually, in the proper understanding of the inspired Word of God, these two purposes never conflict. Scripture can only be meaningful if its integrity is preserved; and if its integrity is preserved, it will be meaningful.

In this passage God told Noah that "from the bird, according to its kinds, he was to take two of each into the ark. "The bird according to its kinds" simply means "various kinds of birds" which Noah was to take into the ark. The correctness of this translation is reinforced by the clause, "two of each shall enter unto you." The phrase "two of each" certainly does not mean that only two birds, two cattle, and two creeping animals of the ground were to enter the ark with Noah, but rather that two of each kind of bird, two of each kind of cattle, and two of each kind of creeping animal of the ground were to be brought into the ark.

This translation receives further support from the record of fulfillment of God's command, as found in Genesis 7:13-14. This passage states:

In the very same day Noah and Shem and Ham and Japheth the sons of Noah entered, and the wife of Noah and the three wives of his sons with them, into the ark. They, and every living animal, according to its kind, and every cattle, according to its kind, and every creeping animals which creeps upon the earth, according to its kinds, and every bird, according to its kinds, every winged bird.

Here we do not read that Noah brought into the ark those animals which *came after* and *were similar to* their parents (the idea associated with the expression "after its kind"). We read simply that Noah brought into the ark two specimens of each kind of living animal, each kind of cattle, each kind of creeping animal, and each kind of bird. Thus the phrase "according to its kind" as the translation of *min* with the preposition ? is not only the proper translation, it also makes good sense!

Proceeding now to Leviticus 11. we discover that *min* is used five times in